

## **SYLLABUS**

Course Information						
Code:	ENG53010	Course:	Course: LEGAL ENGLISH			
Coordination Area / Program:		FAC. DEREC	FAC. DERECHO - DERECHO			Mode: Presencial
Credits: 04		Tipo de hora	Presencial	Virtual	H. Totales	
		H.Teoria	64	0	64	Autonomous Learning
		H.Práctica	0	0	0	Hours: 128
		H.Laboratorio	0	0	0	
Period:	2024-01	Start date and end of period: del 20/03/2024 al 09/07/2024				
Career: <b>DERECHO</b>						

Course Pre-requisites				
Code	Course - Credits	Career		
FC-IDI ENG06RRE	ENGLISH VI: RREL	DERECHO		

Course Coordinators			
Surname and First Name Email Contact Hour Contact Si			<b>Contact Site</b>
QUINTANA DEL AGUILA, KAREN PAMELA	kquintana@usil.edu.pe		

# Instructors

You can check the timetables for each teacher in their INFOSIL in the *Classes Development Teachers* option *Teachers*.

## **Course Overview**

Legal English is a specialized course, of theoretical nature and contributes to develop the bilingual communication competence and the teamwork competence. It comprises topics tightly linked such as Law and its institutions; Corporate Law and the Law of Persons; Commercial or Business Law and Competition or Anti-trust Law; Contractual Law. The accreditable outcome of the course is a Final Paper, drafted in English, focused on legal analysis integrating the topics that are part of the course structure.

Competencias Profesionales y/o Generales					
Carrera/Programa	Sigla/ Denominación de la competencia	Nivel de la competencia	Aprendizajes esperados		
LAW	CG2: Bilingual Communication	N3 Performs in English using the four linguistic skills-listening comprehension, reading comprehension, oral and written production- with ability and fluency for personal, academic and professional performance.  N3 Develops skill to organize work both individually and in team. Becomes a leader characterized for being proactive, flexible, responsible and sociable.	Undertands the main ideas of complex texts dealing with topics, both concrete and Abstract, including but not limited to those of technical nature, provided they are his/her field of specialization.     Produces clear and detailed texts regarding a diversity of topics, and defends a point of view about general topics pointing out the pros and cons of different options both verbally and in writing.		

Plans and leads work individually and in team, for the growth and advancement of institutional performance, taking into account the legal framework. Defines and develops the choice of different sociocultural variables in accordance with their relevance in order to achieve covenants and agreements among the parties that may allow to accomplish the best
outcomes.

General Course Result	Unit Result
Upon ending the course, the student constructs and elaborates a final paper of analysis, with an Upper Intermediate English level about institutions and branches of Law; likewise, in relation to rights and obligations of natural and legal persons as well as about the modalities of formation of legal persons both nationwide and internationally; likewise, about institutions of Commercial or Business Law, Intellectual Property, Negotiable Instruments and Competition Law; also, regarding Contractual Law, Damages and Legal Remedies and Tort Law; acting with responsibility and sense of justice.	1. Upon ending the unit, the student through a report of group reflection and the creation of an infographic, defines and describes, using Legal English structures, institutions and branches of Law, showing responsibility.
	2. Upon ending the unit, the student through a group study report of a case, compares and contrasts, using Legal English, the rights and obligations of both natural and legal persons, as well as about modalities for formation of legal persons nationwide and internationally, showing critical thinking sense.
	3. Upon ending the unit, the student through a group research report, distinguishes and examines using Legal English, institutions of Commercial or Business Law, Intellectual and Industrial Property Law, Negotiable Instruments and Competition Law, showing responsibility.
	4. Upon ending the unit, the student through a group oral presentation, gives an opinion and argues, using Legal English structures, about topics of Contractual Law, Damages and Legal Remedies and Tort Law, showing sense of justice.

#### **Development of activities** Unit Result 1: Upon ending the unit, the student through a report of group reflection and the creation of an infographic, defines and describes, using Legal English structures, institutions and branches of Law, showing responsibility. Session 1: Upon ending the session, the student relates institutions of Law, legal systems and branches of Law, using Legal English Semana 1 a 3 terminology and structures, showing critical thinking sense. **Learning Activities Contents Evidence** 1. What is Law? 2. Legal Systems Selects a branch of Law from all 3. Branches of Law 4. Types of the ones introduced and studies it REPORT OF GROUP Courts and Tribunals 5. Diverse REFLECTION in English about the in detail • Reports about the Legal Documents 6. Persons in differences between the differences between the judicial the Jurisdictional Process 7. inquisitorial and adversarial Peruvian and British systems. Specialties in Law and Legal systems Practice 8. Contents Review Session 2: Upon ending the session, the student recognizes the Semana 4 a 6 structure, features and institutions of the Peruvian legal system

		,			
resorting to terms and uses of Lega sense.	al English, showing critical thinking				
Learning Activities	Contents	Evidence			
Chooses the most important fundamental rights enshrined in the Political Constitution of Peru from 1993 • Names the autonomous constitutional organisms from the 1993 Peruvian Political Constitution of 1993	Structure and features of the Peruvian legal system 2. 1993     Peruvian Political Constitution 3. Economic Regime in the 1993     Peruvian Political Constitution 4. Autonomous Constitutional Organisms 5. New Trends in Law 6. Contents review	CREATION OF INFOGRAPHICS OR DIGITAL PORTFOLIO as GROUP task in English with the description of the Structure of the Peruvian State			
contrasts , using Legal English, the	Unit Result 2: Upon ending the unit, the student through a group study report of a case, compares and contrasts, using Legal English, the rights and obligations of both natural and legal persons, as well as about modalities for formation of legal persons nationwide and internationally, showing critical thinking sense.				
subjects of law, as well as similariti and legal persons, using linguistic i showing responsibility.		Semana 7 a 8			
Learning Activities	Contents	Evidence			
Classifies the different types of corporations, partnerships and business enterprises from the Peruvian, American and British legal systems • Demonstrates the features that differentiate legal persons from individuals	Features of a subject of law 2.     Types of subjects of law 3.     Individuals and Legal Persons 4.     Contents review	DRAFTING OF A GROUP STUDY REPORT ABOUT A CASE referred to the constitution and formation of a modality of business organization in the American and in the British system			
Session 4: Schematize how busing which are the corporate governanc capitalization is performed and whichanges are, utilizing terms and str	e organs, how corporate ch the main fundamental corporate ructures from Legal English	Semana 9 a 11			
Lograina Astivitica	Contonto	F! .!			
Learning Activities	Contents	Evidence			
Relates how a spin-off is carried out and What is the difference between a merger and an acquisition • Translates an extract from Articles of Incorporation and Bylaws from a business organization	1. Formation of business organizations 2. Corporate governance and management 3. Corporate capitalization 4. Fundamental Corporate Changes 5. Business Spin-offs 6. Contents review	DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about the Articles of Incorporation and Bylaws of a business organization formed in the USA			
• Relates how a spin-off is carried out and What is the difference between a merger and an acquisition • Translates an extract from Articles of Incorporation and Bylaws from a business organization  Unit Result 3: Upon ending the unexamines using Legal English, insti	Formation of business organizations 2. Corporate governance and management 3. Corporate capitalization 4. Fundamental Corporate Changes 5. Business Spin-offs 6. Contents	DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about the Articles of Incorporation and Bylaws of a business organization formed in the USA  arch report, distinguishes and Law, Intellectual and Industrial			
• Relates how a spin-off is carried out and What is the difference between a merger and an acquisition • Translates an extract from Articles of Incorporation and Bylaws from a business organization  Unit Result 3: Upon ending the un examines using Legal English, inst. Property Law, Negotiable Instrume  Session 5: Upon ending the session function of different branches of Lagusing structures and terms of Legal	1. Formation of business organizations 2. Corporate governance and management 3. Corporate capitalization 4. Fundamental Corporate Changes 5. Business Spin-offs 6. Contents review it, the student through a group resentations of Commercial or Business Ints and Competition Law, showing ron, the student finds out the w and contrasts their features,	DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about the Articles of Incorporation and Bylaws of a business organization formed in the USA  arch report, distinguishes and Law, Intellectual and Industrial responsibility.  Semana 12 a 14			
• Relates how a spin-off is carried out and What is the difference between a merger and an acquisition • Translates an extract from Articles of Incorporation and Bylaws from a business organization  Unit Result 3: Upon ending the unexamines using Legal English, inst. Property Law, Negotiable Instrume  Session 5: Upon ending the session function of different branches of La	1. Formation of business organizations 2. Corporate governance and management 3. Corporate capitalization 4. Fundamental Corporate Changes 5. Business Spin-offs 6. Contents review it, the student through a group resentations of Commercial or Business ints and Competition Law, showing ron, the student finds out the w and contrasts their features, I English, showing responsibility, Contents	DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about the Articles of Incorporation and Bylaws of a business organization formed in the USA  arch report, distinguishes and Law, Intellectual and Industrial responsibility.			
• Relates how a spin-off is carried out and What is the difference between a merger and an acquisition • Translates an extract from Articles of Incorporation and Bylaws from a business organization  Unit Result 3: Upon ending the un examines using Legal English, inst. Property Law, Negotiable Instrume  Session 5: Upon ending the session function of different branches of Lagusing structures and terms of Legal	1. Formation of business organizations 2. Corporate governance and management 3. Corporate capitalization 4. Fundamental Corporate Changes 5. Business Spin-offs 6. Contents review it, the student through a group reservitutions of Commercial or Business ints and Competition Law, showing ron, the student finds out the w and contrasts their features, I English, showing responsibility,	DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about the Articles of Incorporation and Bylaws of a business organization formed in the USA  arch report, distinguishes and Law, Intellectual and Industrial responsibility.  Semana 12 a 14			
Relates how a spin-off is carried out and What is the difference between a merger and an acquisition • Translates an extract from Articles of Incorporation and Bylaws from a business organization  Unit Result 3: Upon ending the unexamines using Legal English, inst Property Law, Negotiable Instrume  Session 5: Upon ending the session function of different branches of Lausing structures and terms of Legal Learning Activities  Categorizes different modalities of Intellectual Property and Industrial Property • Concludes which are the main anticompetitive practices  Unit Result 4: Upon ending the unargues, using Legal English structuand Tort Law, showing sense of justice.	1. Formation of business organizations 2. Corporate governance and management 3. Corporate capitalization 4. Fundamental Corporate Changes 5. Business Spin-offs 6. Contents review it, the student through a group resentations of Commercial or Business Ints and Competition Law, showing ron, the student finds out the wand contrasts their features, I English, showing responsibility,  Contents  1. Commercial Law and Sale of Goods 2. Employment Law 3. Intellectual and Industrial Property 4. Negotiable Instruments 5. Competition Law 6. Contents review it, the student through a group oral pures, about topics of Contractual Lawstice.	DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about the Articles of Incorporation and Bylaws of a business organization formed in the USA  arch report, distinguishes and Law, Intellectual and Industrial responsibility.  Semana 12 a 14  Evidence  DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about INDECOPI, its functions, organization, main proceedings and importance  presentation, gives an opinion and			
Relates how a spin-off is carried out and What is the difference between a merger and an acquisition • Translates an extract from Articles of Incorporation and Bylaws from a business organization  Unit Result 3: Upon ending the unexamines using Legal English, inst Property Law, Negotiable Instrume  Session 5: Upon ending the session function of different branches of Lausing structures and terms of Legal Learning Activities  Categorizes different modalities of Intellectual Property and Industrial Property • Concludes which are the main anticompetitive practices  Unit Result 4: Upon ending the unargues, using Legal English structuand Tort Law, showing sense of just Session 6: Upon ending the session discusses about Contract formation principles and types of agreements	1. Formation of business organizations 2. Corporate governance and management 3. Corporate capitalization 4. Fundamental Corporate Changes 5. Business Spin-offs 6. Contents review it, the student through a group reservitutions of Commercial or Business ints and Competition Law, showing ron, the student finds out the wand contrasts their features, I English, showing responsibility,  Contents  1. Commercial Law and Sale of Goods 2. Employment Law 3. Intellectual and Industrial Property 4. Negotiable Instruments 5. Competition Law 6. Contents review it, the student through a group oral pures, about topics of Contractual Law stice.  on, the student appreciates and on, contractual clauses, contractual clauses, contractual clauses and the student english, showing strom Legal English, showing	DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about the Articles of Incorporation and Bylaws of a business organization formed in the USA  arch report, distinguishes and Law, Intellectual and Industrial responsibility.  Semana 12 a 14  Evidence  DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about INDECOPI, its functions, organization, main proceedings and importance  presentation, gives an opinion and			
Relates how a spin-off is carried out and What is the difference between a merger and an acquisition • Translates an extract from Articles of Incorporation and Bylaws from a business organization  Unit Result 3: Upon ending the unexamines using Legal English, inst. Property Law, Negotiable Instrume  Session 5: Upon ending the session function of different branches of Lausing structures and terms of Legal  Learning Activities  Categorizes different modalities of Intellectual Property and Industrial Property • Concludes which are the main anticompetitive practices  Unit Result 4: Upon ending the unargues, using Legal English structuand Tort Law, showing sense of jus Session 6: Upon ending the session discusses about Contract formation principles and types of agreements legal remedies and the transcendent terminology and linguistic structure.	1. Formation of business organizations 2. Corporate governance and management 3. Corporate capitalization 4. Fundamental Corporate Changes 5. Business Spin-offs 6. Contents review it, the student through a group reservitutions of Commercial or Business ints and Competition Law, showing ron, the student finds out the wand contrasts their features, I English, showing responsibility,  Contents  1. Commercial Law and Sale of Goods 2. Employment Law 3. Intellectual and Industrial Property 4. Negotiable Instruments 5. Competition Law 6. Contents review it, the student through a group oral pures, about topics of Contractual Law stice.  on, the student appreciates and on, contractual clauses, contractual clauses, contractual clauses and the student english, showing strom Legal English, showing	DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about the Articles of Incorporation and Bylaws of a business organization formed in the USA  arch report, distinguishes and Law, Intellectual and Industrial responsibility.  Semana 12 a 14  Evidence  DRAFTING OF GROUP RESEARCH REPORT about INDECOPI, its functions, organization, main proceedings and importance  presentation, gives an opinion and or, Damages and Legal Remedies			

1. Contractual Law: Formation of
 3 Judges if legal remedies are
 useful for compensating breach of
 contracts • Criticizes the Peruvian
 system regarding Tort Law

 1. Contractual Law: Formation of
 contracts and Contractual Clauses
 2. Damages and Legal Remedies:
 Types and applications 3. Tort
 Law: Concept and modalities 4.
 Contents review

## Methodology

The course will be developed based on the following methodologies: Active methodologies such as THE FLIPPED CLASSROOM, GAMIFICATION activities, video and podcast DISPLAY for DISCUSSION AND DEBATE, fostering LEARNING BASED ON RESEARCH, with activities of oral and written practices for developing linguistic skills of listening and reading comprehension, as well as LEARNING BASED ON PROJECTS with RESEARCH PAPERS to be presented through ORAL PRESENTATIONS ORALES shall be utilized.

## **Assessment System**

Each of the items of the evaluation scheme and the final grade of the course are rounded to whole numbers. The final grade of the course is the weighted average of the corresponding items: permanent evaluation, partial exam and final exam.

The averages calculated components of the item 'Permanent Evaluation' will keep your calculation with 2 decimals.

Type Evaluation	%Weighing	Observation	Week Assessment	Rezag.	
Evaluación Permanente	70%				
Participación en clase	35%	Se considera la participación activa y permanente en clases durante el curso.	Semana 15	No	
Promedio de Prácticas	40%				
Práctica 1		Examen. Se elimina la nota de la Práctica con menor calificación.	Semana 3	No	
Práctica 2		Examen. Se elimina la nota de la Práctica con menor calificación.	Semana 7	No	
Práctica 3		Examen. Se elimina la nota de la Práctica con menor calificación.	Semana 10	No	
Práctica 4		Examen. Se elimina la nota de la Práctica con menor calificación.	Semana 13	No	
Prueba Final	25%	Exámen oral, escrito.	Semana 16	No	
Examen Final	30%	Creditable product.	Semana 16	No	

Attendance Policy	
Total Percentage Absences Permitted	30%

Class attendance is mandatory. The student who reaches or exceeds the limit of thirty percent (30%) of absences in the course, defined by the total of effective hours, will be disqualified from taking the final evaluation, corresponding to said evaluation with a grade of zero (0).

In hybrid classrooms, only synchronous virtual participation (via zoom) is allowed, up to a maximum of 50% of the total course.

Basic Reg	uired	Reading
-----------	-------	---------

- [1] Krois-Lindner, Amy. (2008). *Introduction to international Legal English: a course for classroom or self-study use.* Cambridge; New York: Cambridge University Press,.
- [2] Krois-Lindner, Amy (2006). *International legal english a course for classroom or self-study use.* Cambridge: Cambridge University Press.
- [3] Brown, Gillian D. (2007). Professional English in use.. Cambridge University Press,.
- [4] Alcaraz Varó, Enrique, (2012). Imagen de portada para El inglés jurídico : textos y documentosEl inglés jurídico : textos y documentos . (1a ed.). Barcelona: Ariel, 199.
- [5] Haigh, Rupert. (2004). Legal English /. Cavendish,.

## **References Supplementary**

- [1] Hinojosa Cabada, Eduardo Alberto (2018). Las Cláusulas Contractuales en el Derecho Comparado y el Inglés Jurídico. Universidad de Lima.
- [2] Hinojosa Cabada, Eduardo Alberto (2020). El Inglés Jurídico en la Desfronterización del Derecho Corporativo. Universidad de Lima.
- [3] Widdowson, Robin. (2010). Business law: market leader. Harlow: Pearson Education.

Prepared by:	Approved by:	Validated by:
	TEJADA PINTO, PAOLO EDGARDO	Office of Curriculum Development
Date:	Date: 27/03/2024	Date: 03/04/2024